

**UNITED
NATIONS**



International Residual Mechanism
for Criminal Tribunals

Case No.: MICT-13-38-AR80.2

Date: 5 October 2022

Original: English

THE ACTING PRESIDENT

Before: Judge Joseph E. Chiondo Masanche, Acting President
Registrar: Mr. Abubacarr M. Tambadou
Order of: 5 October 2022

PROSECUTOR

v.

FÉLICIEN KABUGA

PUBLIC

**ORDER ASSIGNING AN APPEAL TO
A BENCH OF THE APPEALS CHAMBER**

The Office of the Prosecutor:

Mr. Serge Brammertz
Mr. Rashid S. Rashid
Mr. Rupert Elderkin

Counsel for Mr. Félicien Kabuga:

Mr. Emmanuel Altit

Applicant:

Mr. Philippe Larochelle

I, **JOSEPH E. CHIONDO MASANCHE**, Acting President of the International Residual Mechanism for Criminal Tribunals in relation to the present matter (“Acting President” and “Mechanism”, respectively);

NOTING the “Second Decision Related to Félicien Kabuga’s Representation” rendered by the Trial Chamber seised of *Prosecutor v. Félicien Kabuga*, Case No. MICT-13-38-PT (“Trial Chamber”) on 26 August 2022;

NOTING the “Decision on Request for Certification to Appeal the Second Decision Related to Félicien Kabuga’s Representation” rendered by the Trial Chamber on 20 September 2022;

NOTING the “Appeal of the Second Decision Related to Félicien Kabuga’s Representation” filed by Mr. Philippe Larochelle on 27 September 2022 (“Appeal”);

RECALLING the “Decision on Recusal and Referral of a Matter” rendered by President Graciela Gatti Santana on 29 September 2022, in which she referred the Appeal to me pursuant to Rule 24(B) of the Rules of Procedure and Evidence of the Mechanism (“Rules”);

CONSIDERING Article 12(3) of the Statute of the Mechanism and Rule 132(B) of the Rules;

PURSUANT TO Rules 23(A) and 24 of the Rules;

HEREBY ASSIGN the Appeal to a Bench of the Appeals Chamber composed as follows:

Judge Joseph E. Chiondo Masanche, Presiding

Judge Burton Hall

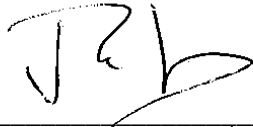
Judge Vagn Joensen

Judge José Ricardo de Prada Solaesa

Judge Fatimata Sanou Touré

Done in English and French, the English version being authoritative.

Done this 5th day of October 2022,
At Arusha,
Tanzania.



Judge Joseph E. Chiondo Masanche
Acting President

[Seal of the Mechanism]



I - FILING INFORMATION / INFORMATIONS GÉNÉRALES

To/ À :	IRMCT Registry/ <i>Greffe du MIFRTP</i>	<input checked="" type="checkbox"/> Arusha/ <i>Arusha</i>	<input type="checkbox"/> The Hague/ <i>La Haye</i>
From/ De :	<input checked="" type="checkbox"/> President / <i>Président</i>	<input type="checkbox"/> Chambers / <i>Chambre</i>	<input type="checkbox"/> Prosecution/ <i>Bureau du Procureur</i>
	<input type="checkbox"/> Registrar / <i>Greffier</i>	<input type="checkbox"/> Other/ <i>Autre</i>	<input type="checkbox"/> Defence / <i>Défense</i>
Case Name/ Affaire :	Prosecutor v. Felicien Kabuga	Case Number/ Affaire n° :	MICT-13-38-AR80.2
Date Created/ Daté du :	05 October 2022	Date transmitted/ Transmis le :	05 October 2022
			No. of Pages/ Nombre de pages : 2
Original Language / Langue de l'original :	<input checked="" type="checkbox"/> English/ <i>Anglais</i>	<input type="checkbox"/> French/ <i>Français</i>	<input type="checkbox"/> Other/Autre (specify/préciser) : <input type="checkbox"/> Kinyarwanda <input type="checkbox"/> B/C/S
Title of Document/ Titre du document :	Order assigning an appeal to a Bench of the Appeals Chamber		
Classification Level/ Catégories de classification :	<input checked="" type="checkbox"/> Unclassified/ <i>Non classifié</i>	<input type="checkbox"/> Ex Parte Defence excluded/ <i>Défense exclue</i>	<input type="checkbox"/> Ex Parte Prosecution excluded/ <i>Bureau du Procureur exclu</i>
	<input type="checkbox"/> Confidential/ <i>Confidentiel</i>	<input type="checkbox"/> Ex Parte R86(H) applicant excluded/ <i>Art. 86 H) requérant exclu</i>	<input type="checkbox"/> Ex Parte Amicus Curiae excluded/ <i>Amicus curiae exclu</i>
	<input type="checkbox"/> Strictly Confidential/ <i>Strictement confidentiel</i>	<input type="checkbox"/> Ex Parte other exclusion/ <i>autre(s) partie(s) exclue(s)</i> (specify/préciser) :	
Document type/ Type de document :			
<input type="checkbox"/> Motion/ <i>Requête</i>	<input type="checkbox"/> Judgement/ <i>Jugement/Arrêt</i>	<input type="checkbox"/> Book of Authorities/ <i>Recueil de sources</i>	<input type="checkbox"/> Warrant/ <i>Mandat</i>
<input type="checkbox"/> Decision/ <i>Décision</i>	<input type="checkbox"/> Submission from parties/ <i>Écritures déposées par des parties</i>	<input type="checkbox"/> Affidavit/ <i>Déclaration sous serment</i>	<input type="checkbox"/> Notice of Appeal/ <i>Acte d'appel</i>
<input checked="" type="checkbox"/> Order/ <i>Ordonnance</i>	<input type="checkbox"/> Submission from non-parties/ <i>Écritures déposées par des tiers</i>	<input type="checkbox"/> Indictment/ <i>Acte d'accusation</i>	

II - TRANSLATION STATUS ON THE FILING DATE/ ÉTAT DE LA TRADUCTION AU JOUR DU DÉPÔT

<input type="checkbox"/> Translation not required/ <i>La traduction n'est pas requise</i>
<input checked="" type="checkbox"/> Filing Party hereby submits only the original, and requests the Registry to translate/ <i>La partie déposante ne soumet que l'original et sollicite que le Greffe prenne en charge la traduction : (Word version of the document is attached/ La version Word est jointe)</i>
<input type="checkbox"/> English/ <i>Anglais</i> <input checked="" type="checkbox"/> French/ <i>Français</i> <input checked="" type="checkbox"/> Kinyarwanda <input type="checkbox"/> B/C/S <input type="checkbox"/> Other/Autre (specify/préciser) :
<input type="checkbox"/> Filing Party hereby submits both the original and the translated version for filing, as follows/ <i>La partie déposante soumet l'original et la version traduite aux fins de dépôt, comme suit :</i>
Original/ Original en <input type="checkbox"/> English/ <i>Anglais</i> <input type="checkbox"/> French/ <i>Français</i> <input type="checkbox"/> Kinyarwanda <input type="checkbox"/> Other/Autre (specify/préciser) : <input type="checkbox"/> B/C/S
Translation/ Traduction en <input type="checkbox"/> English/ <i>Anglais</i> <input type="checkbox"/> French/ <i>Français</i> <input type="checkbox"/> Kinyarwanda <input type="checkbox"/> Other/Autre (specify/préciser) : <input type="checkbox"/> B/C/S
<input type="checkbox"/> Filing Party will be submitting the translated version(s) in due course in the following language(s)/ <i>La partie déposante soumettra la (les) version(s) traduite(s) sous peu, dans la (les) langue(s) suivante(s) :</i>
<input type="checkbox"/> English/ <i>Anglais</i> <input type="checkbox"/> French/ <i>Français</i> <input type="checkbox"/> Kinyarwanda <input type="checkbox"/> B/C/S <input type="checkbox"/> Other/Autre (specify/préciser) :

Send completed transmission sheet to/ *Veillez soumettre cette fiche dûment remplie à :*

JudicialFilingsArusha@un.org OR/ *OU* JudicialFilingsHague@un.org

Rev: August 2019/ *Rév. : Août 2019*